

сопственик куће
sopstvenik kuće

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

хотел
hotel

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Мика Мубина 6
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojачко porodično ime	Хаузер Етлена ^{Етлена}
Занимање — Zanimanje	допомоћница ^{УМ}
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina рођења	8-и 1892
Место рођења, срез, земља Mesto рођења srez, zemlja	Сурдобница
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	и
Брачно стање — Брачно stanje	удата
Вера — Vera	Моресцове
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majчино devojачко prezime	Мауро - Јохана
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Сурдобница

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojачко porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina рођења	Место рођења Mesto рођења

НАПОМЕНА:
НАРОМЕНА:

Станар — Stanar

(datum)
(datum)

(mesto)
(mesto)

7 VII 1934
Београд

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица — Ulica	Број куће Број kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
7 XII 934	Улица Будина	6	Маром Гривко	22 XII 34	Судбина
12 I 935	Улица Будина	6	"	19 I 935	Судбина
1-11 935	"	6	"	8-11 935	"
28-11 935	"	6	"	3-11 935	"
26 III 35	Улица Будина	6/5	Живко Маром	4 IV 35	Судбина
12-11-35	Улица Будина	6/5	Маром Живко	15-IV-35	Судбина
26 V 35	Улица Будина	6/5	Живо Крстомир	3 VII 35	Судбина
12-VIII-35	Улица Будина	6/5	Маром Живко		
3-VII-41	Скараман	23	Хауер Мико		
3 IX 41	Крстомир	7.5	Маром Мико		
11 IX 41	Балина	3/11	Маром Хауер		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД